

水揚ポンプの大革命

完全な鎖式水あけポンプ現はる

ポンバルカト

特徴

価格低廉 据付簡単

肝腎の所はロレマン入り 永年修理の必要なく使用できます

井戸の中はコレンチ丈でパイプは

使用いたしません

電力用

手廻用

農家向

ガソリンモーターで直結

↓
は従来のポンプのあらゆる欠点を補ひ必ず満足を与えてくれます

○ 体裁が優美で値段の高価なものが必要しも上等な品とは申されません

○ 皆様は色々なポンプを使用されてよく御存の筈です

○ ポンバルカトは、そうした方々の御満足を得る良品であることを確信を以て、おすすめ申上げます

○ 只今道バスターで御購入頂いた左記の各位からは非常なる御高評を受けて居ます

中央区佐久間菓子店様

カロリア区村上章様 阪東花八郎様

管井國三郎様

ナウ区岡野庄平様 加藤与太郎様

加藤勇様

BOMBA DE CORRENTE

LUCATO

御一報次第参上
試運轉して御目
にかけます

養鶏家各位は

是非御用意下さい

マキツルベ時代

は過ぎました

ポンバルカトは何故

すぐれて居るか?

1 仕上技術が確實です

普通パッキンク(シムタ)を使用する個所に一枚のパッキンクも使っておりません。それでも一滴の水も洩りません。いかに仕上が確實であるか、判ります。

2 四箇のロレマン

ポンバルカトとポンバルカトのニケのポンバルカトに四箇のロレマンが取付けられているので永年の使用に耐える。四年使用して一回の故障も無い事で実証されます。

3 据付簡単

水揚ポンプという技術者で一兩日かかるものだが、ポンバルカトは素人でも二三時間で楽に取付られる。

4 保証付

一ヶ年保証を付す。其間に故障を生じた場合は修理又は新品と取替えます。

5 電力又はガソリンの節約

五十米の深井でも電力一馬力、ガソリンなら二馬力で足る。二十五米以内なら一馬力で充分。一時間二千立、三千立揚水するポンバルカトでも故障多ければバロールなし。ポンバルカトは一時間八百立でも故障なしに五年十年と使用できます。

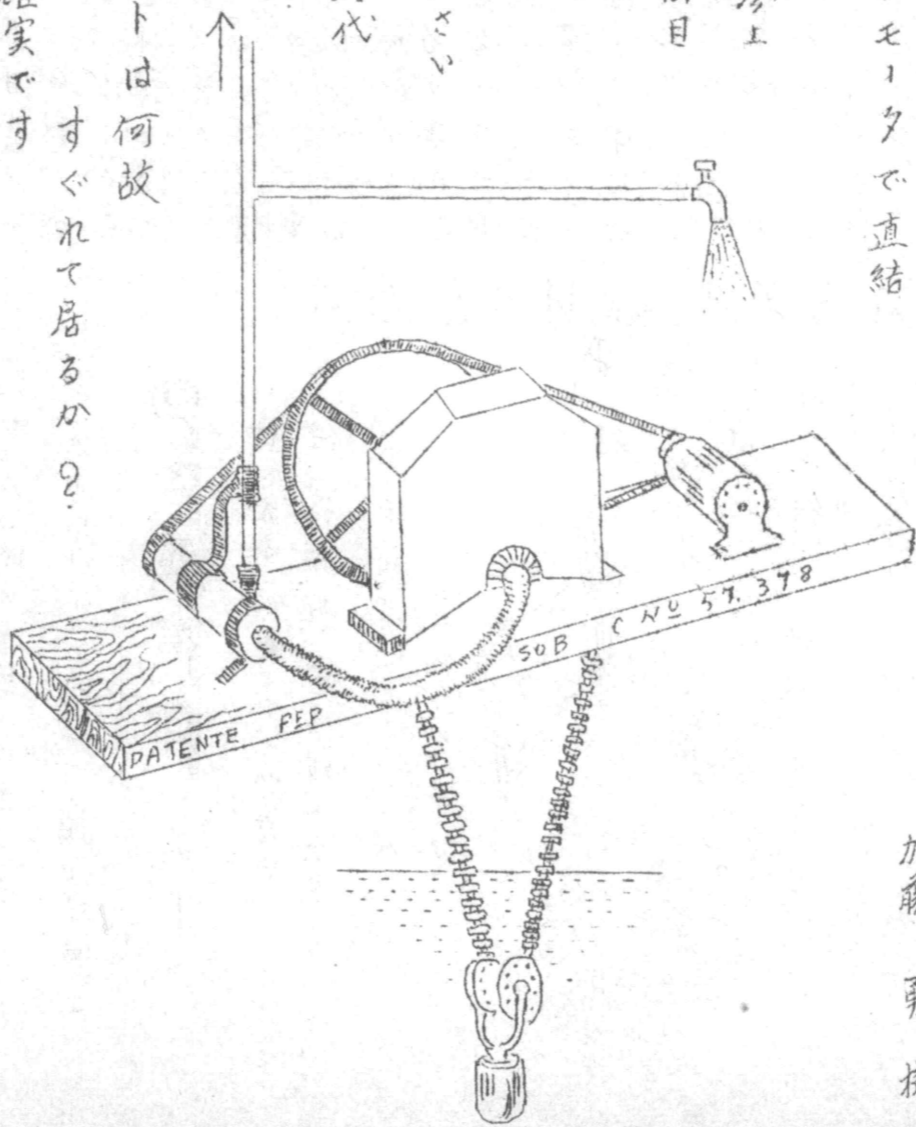
ルカト式精米機

精粉機及ポンバ

アルタパウリスタ地方總代理人

高橋 三郎

SABURO TAKAHASHI c. Postal 23 Pinopolis c. Paulista



大宅壯一氏

「心の虚」をつく話

(2)

九月十二日講演筆記
鼻柱のつよい李承晩

李承晩が来朝したのは日鮮の磨擦を少しも余見によ。て後和せんとした米第八軍司令官の計りであった。が羽田空港に之を去迎へたのは岡崎外相だ。たゞいせしむ此の儀は一國の元首である。日本の天皇が少くも吉田が去迎へに来るなり。となく、岡崎如きがくるとは何事かあるか。とて李は立腹した。米軍司令官は李と吉田と双方招待し仲なほりをよまうと努力したが駄目であった。日本は自衛隊に十三万、之を十八万に増員せんとし、四苦八苦しているのに朝鮮は六十万の常備兵を持つていて、海軍は数量に於て日本の方が朝鮮より多いのだが、日本はフリゲート艦といつて米國から貰ったちやちやな軍艦だ。然るに朝鮮の今持て居るのは、その昔日本で作った優勝者艦だ。實に於て違ふ。たゞは戦争をして見たところ、妙な戦争もある。馬鹿ウケで本氣ではやれないと言っている。大宅他の國々も同じような状態である。

社会党は内匠頭 吉田吉良上野、分

日本の議会で乱闘をやつたことは伯國では奇妙なことだと思つてゐるにちがいない。吉田首相は妙な言をいっている。教育ニ部法については日教組といつて教員の組合が政治的に發展して来るのを防圧する為めに現在の各果別の警察法で統制がとれない。現在の戦前内務省管轄下にあつた昔の形によつて、之を内閣総理大臣が直轄する。保安隊も自衛隊として三軍を首相が号令する。すべて中央集権として絶対不動の中に居場所する。といつた考へ方である。社会党は之に反対して、ヤカイに於ける此の法案通過をドロンゲームとした。と考へたのであるが、それには議長を捕え、空へ押込んだ。議長が居なければ議會は開会し得ない。その事が知れたので何事が起るかと新聞もラジカも材料を揃えようとして、まぢかかたてて居る時、あの事件が起つたのだ。映画なども用意して撮つたようなもので、外國へもあのフィルムはよく賣れたそう。外貨獲得には大へん役に立つた。世にいう事件屋には全く、もつてこの乱闘さあつて大いこの者はそこを詰めて居た。

六月四日社会党は議長を押さへ外に出さすまい。ラジカのスポットアナウンサーは、議長國会を模様に放送して社会党頑強なといつた。その議長は十二時の鐘がなつたりと社会党が居る。議長は叫んだ。議長室におれ。こめられた。議長は竹内議員のバリケードを飛び超えて片足片足を議場に入れて開會を宜した。社会党は退場して、政府案は一巻に決まつてしまつた。

その翌日六月五日國民大會が開かれたが、その時の状況を一つ放送して之を批判した。社会党のやり方は悪い。悪いけれども、淺野内匠頭のやうに同情がある。吉田は、いかにも吉良上野、分のやうだ。此の事件の批評をしたが、これは珍妙な事件である。その珍妙な事件といふのが存外多いのである。

人間の盲点をつく... 伊藤斗福

伊藤斗福といふ男が、保険安全会といふものを作つた。億から十億の金を集めた事件。大臣や有名人の名を使い新聞の堂々と広告して金集めさせたが、遂に行衛不明の金をなつてしまった。何故日本全國の多くの人がまんまと金を巻き上げられたか、問題はここにある。戦後、物資の増産が皆がやつた。主食用米の不足が、ジャガイモ等は、よい園品として扱はれた。税金をもうる為めに皆会社を作つた。最低十九万五千円あれば何々会社といつて看板をあける。中には社長一人のやうな社もある。マンネリクラブといふのは、百円出資をすれば、礼をくれる。友人を引つぱつて来て出資させる。前金を払ひ戻してくれる。前加入者を世話する。何百円かを払ひ戻してくれる。仕組になつてゐる。そうすると、一体その金は誰がもうけ、利益はどから生れるのであるか、いんちき会社であることが、よく判る。そういう会社は、入会者がなくなる、すくつされるのである。

伊藤斗福は戦後の園屋であつたが、ドサクサで儲けた味を忘れない。三國人である。又一つもうけせんと園屋が出来なくなると、安全保険と銘打つて貯金屋に早変わりした。わしに金をとる。

カンピナス市郊外

カンピナス市郊外

聖市市事務所
電話三六一二〇七八番

。皆さまで當土地会社提供のカンピナス市外郊外カンピナス市郊外市街地の評判を新聞などで御存じでしょう。居乍らにして確實に金儲けをする道は地価の騰貴に便乗して投資するのが一番です。

。但しその土地は急速に發展する市街地に限りません。

Campinas Jardim Campo Grande
。ジョルジン・カンポ・グランデは、そういう条件にぴったりな土地です。英國系カンピナスに工場を建設し、大工場数棟、住先八百が建造された、あります。其他大小工場続々建設中。
。地価は日に日に上るばかり。明日と言はず、すぐ視察御申下さい。

詳しいことは左記代理人より御下さい
バスマス 代理人 佐伯時春
地方

これは二割の利子をつけてやることを公表し約十年間に四億の金を集めたのである。戦後の人心ももうけたい／＼と思っている心の虚に乘じたのである。

貯金鷹高柳の場合

今から大分前もう三十三年前のことだが、「色白くなる薬」を賣出した男がある。ホーサン水に砂糖をまぜたようなものを、広告の力をかりて宣傳した。大抵こういう薬は色の悪い女は買いに来ないものである。色黒の女は、あまうめて、よりつかぬが、なまじ色の白いのが買いにくる。もつと白くなる。もつと美しくなりぬいといふ人間の首点につくんで、成功した。彼は高柳といふ男で、ここに金もうけの道あることを発見し、とうした。一万円の貯金をするに出来るかといふ看板を出し、諸君の金を俺に預けなさい、必ず一万円に、多額納税議員として貴族院に席をおき、よく金あつめをして、その頃の金で五十万円を某の光財正が暴露して処刑される五年の刑に処せられた。五年間に年十万円づつ稼いだことになり、すい／＼金をしたものである。

新興宗教は金儲けの本山

オリソピック大会が日本で開催されると決つた時、大金連中は、どうしたもうかるかと眼の色をかえて考へた。曰くオリソピックケイキ、オリソピックマン、オリソピックユカタ、何でもオリソピックの名をつけて一ともうけせんとしたが、その頃有名な谷孫六といふ金もうけの名人がある人が、どういふ方法がよいでしょうと尋ねたところ谷は「オリソピックで一儲けしよう」ともろ／＼いふ奴を相手にせよ」と教へた相である。これなどは、実に人間の首点をよくついている。

新興宗教は大借金もうけを目的としている

岡田森吉といふ二十三年前は一分の占師であつた男が自ら神様と名乗り、メシア教といふのを興した。それが不思議と当そ大繁昌をした。箱根に土地を買占め博物館を建て、金銀財宝を山の如く集めた。その財力は何十億あるか判らんと言はれてゐる。教祖の御親筆「光」とかいた一枚の紙は何十円で、い／＼でも賣れる。その「光」の紙を漁師が海上へも出せば魚がとん／＼集つてくるといふのである。馬鹿々々しい話だが賣れるのだから仕方がない。彼は約三千人の弟子があり、各地方から毎日頼しい金を送ってくるのである。教祖の訓示に曰く、病人は決して祈禱してやつてはいかん。金は病人にとつては薬のようなものである。その薬をすいとつてしまわぬと病氣はなほうめといつてゐる。私がかつてそのメシア教をとり上げて批判のメスを加へたことがあるが、その為の私は祈へられて、時々裁判所へ呼ばれたりで、最後は、神様たる者が人、間を祈へるとは何事であるかと言つてやつたことがある。

御当地に起つた不祥事件

この様に馬鹿／＼いふ事件は幾多戦後の日本に起つて居るのである。戦後の國民の頭は何物かに影響されてゐるのである。獨り沈思せまないと何かへ／＼ついでついで、それとあべこべに金をまき上げられてゐるのは、日本不敗の精神をこち／＼と利用されてゐたのと似てゐる。自分の氣持に合ふといふものを好むのは人間の通有性であるけれども

ウェロン

夏！

わかもと



あつさが
さびしくなつて

- ぐったりと弱る方
- 食事がおいしくなない方
- 胃腸の働きの鈍る方
- 激しく体を使う方
- 病中病後、産前産後の方
- 腺病質のお子さんの方

今からお服みになつて下さい。

今年の夏は楽々と愉快に過しませう。

WAKAMOTO

伯國總代理店 聖市。パリス。製菓会社
社長 中久 攝益太郎
C.P. 三六五五

わかもと
バスター特約店

板垣薬局
西川薬局
サ、ギ薬局

それは手品にひつかる心理にかなうものだ。思慮のある人間は、やたらに相手の好言や誘ひに乘らないものである。希望と現実とは、いつも喰いちがはつてゐる。そこに焦燥を感じ不安を抱く心の動揺にさま／＼な虚像がうつ／＼とくゞるものである。自分は常識家であると思つてゐても、いつの間にかとんでもない方向に氣のつかない内におさまる。さかえ、或は不祥事件は要するに、自分の都合のよいように自信の旗をむけた。事から出發してゐる。常にそうである。か餘りよい話をもちて未だり危険である。と悟つてよい答である。

國家は之を推進するエンジンによつて進むものだが、そのエンジンに強いものと弱いものがある。日本人は、さつ／＼と弱いエンジンに頼つてゐる國民である。ことを意識して決して自惚れてはいけぬ。

諸君も同様である。儲けようと思つて釣られる。そういうトラップは絶えず諸君に起つてくるであらうと思はれる。

既に諸君はラジールに於て相當の基礎を作つてをられる。一人々々の奉動は、絶えず國際的な觀察の担上にあるのである。此後とも日伯交流の上と國際人としての覚悟を一層深くされる必要があると思ふのである。(まあ今は、この位の処で失礼させて頂く) 約一時間半。

聯青欄

文化作文(6)

或る日の出来事(佳作)

フロリアエ女子青年
浮田文子

セツカ時季とは言ひながら五十日も雨が
ふらず、今日も日本晴れの秋日和である。
セツカでいたんだしはかりのトマテ
に水をかけてやろうと今日もレイテは
りから帰って元氣で一人で野菜畠へ行っ
た。野菜畑の中程にべんりな水取場とし
て一メートル半位の深さの井戸が掘って
ある。その井戸に下るべを下さうともし
て何気なく井戸の中を覗いてみた。とん
をぬかさんばかりにびっくりにした。
私の一番こわい蛇が私を見て飛付く様
に頭をもたげて居るではないか。氣を落
して考へて見ると毒蛇でも井戸へ落ち
て居る以上少しもあぶなくない。一つ生
針金もあるのよ。よくとりのをささん
から聞いておった生捕りねなを作った見
た。棒を握ってのぼって来はせんかとお
じいにして井戸の中へ入れて見たが仲々
くびがねに入らない。色々やってみると
蛇は何思ったのか。ひいといの中にも首を
入れた。しめたと思ひいそいでわをしめ
ると蛇はくるしくなつたのか尾を竹にま
き附けた。しめた。もう氣持ちが悪くて一
そつ逃がしてやらうかと思ふくらいだっ
たが出来るだけしめた。
もう胸はどきどきするし又生捕ったうれ
しさで胸が一ぱいになつた。一メートル
半位もあるジャラスを竹の先にまさつた
せてとくとして家へ帰った。
(これで第一回の発表は終りました)

4H クラス 講習をのそく

十月廿二日 最後の日
フロリアエの會館で

林茂夫、永田又雨先生が十月十七日以来
バストスに來られ、各支部青年團を巡回
講習されて居たが仕事の都合で見学出来
ず居ると西園長がすゝめてくれたので
廿二日午前八時クルマで同行した。フロ
リアエの會館に集つて居る男女青年はG
I、G II 及びアルバートの團員四十名程とその父
兄とおぼしき十人たうすの人であつた。
父兄の中にはウニオン工からの隠岐重孫氏
史妻小倉氏の老母さんなどがまじつてい
るのの中々よき風景であつた。きけは、今
迄の會場では父兄の集りがはとく少かつ
た程である。農繁期に入つて猫の手も借
り度い程の時であるから、ムリもないが

めつたに悪いことだから、たとえ二三時
でも都合して出席されると、大に得る処
があつたであらう。
4H クラスは集會をするに必す歌を唱ふ
讚美歌のよう静かな調子だが勿論歌詞
も節もちがう。今迄バストスの青年たち
の知らなかつた二部合唱だが永田先生の
指導は中々うまいものがある。三十分
かりの内にとりや二つ程唄へる様に
つた処で、皆の心がそろつた処で講義が
始まるのである。午前九時林茂夫先生
が立つて4H の理念を講義された。約二
時間にも亘る長講であつた。
要点は、親から子供達へ譲る財産は從來
の考へでは金銭とか土地建物のよう有
價物ばかり頭念なかつたが、今日では文化
財といつて無形なものもあつてもそれは
る様になつてゐる。学問技術芸術とい
た様なもので、文化財を重んずるよう
なれば社会の進歩も望まれない。勿論
農村の更生、改良などあり得ない。その
間にエジプトのミラミッド(底辺二三〇米
高、一八〇米、一個の石二米立方、大
一基を築造するには二十万人の労働者
が十年以上もかゝつたといふ話)をどう
して積み上げたか、ツタンカーメン帝の
石棺から香料が出土したこと、その考を播種
したから立派に芽生えたこと、それによつて
古代の食料が判り、歩の進歩改良が実現さ
れた話、世界の農業の進歩改良が実現さ
れた話、北海道の半方位だが畜産酪農を以て
理想的な農業経営をしてゐる話、平均五
アルケール位の小地主だが収入はスラジ
ル農平均収入の六倍にあたる話、スイス
はアルプス山麓の小國だが、冬は乳牛の舎
飼、夏はアルプス山麓の共同放牧、その
間に百姓は時計のベッサを作る話、勤勉
と合理的な農業経営を今にして考慮しな
ければ、ブラジルの農業も行き詰ると警告を
受けた。バストスを更生するも疲弊さす
もかゝつて青年の双肩にあり、農村に於
ける旧式の「家」の觀念を家長と主婦が
後生大事と守つて居る内は息子に嫁をも
らう時常に難儀をこななければならぬ。守
可なり深い処まで突込んで話をされた。
先生は男子へ工場の研究講義、カネ一過
きからレクリエーションで男女青年に老人も
加つて面白い遊戯をやつて心をほぐし、四
時から大時限遊戯をかたにお話し、之で書
の部をやり、女子青年炊事のお握りをパ
クツいて夜の部に入る。夜は主として幻
燈。このセツカを大休同様なフロリアエ
であるが、なれた仕事といはれ、両先生
も晩飯がされることと思はれる。
此の講習会についての感想が受講生たち
から出る筈である。皆の標に感じだが
又、4H 運動がこの程度で止つてしま
つてよいか、御意見がきき度い。(5)

ハストス病院より
最後のアビーズ

再三御報らせ申上げますとウリ
真下先生の御帰国時期が追々迫って
参りますので、治療をなさる方は御繰合
せ、御来院下さい。
トラフォーム・サカマツケ・セイシユ前膜
等少くも二週間を要しますから、その御つ
もりで御早くお出でを願ひます。



銘言
眼美しか
うずうずして
佳人という
を得んや

混血児の母

沢田美喜子夫人未植

来る十一月十日ロンドンより飛機に
てツパン着午後三時頃 沢田夫人ハスト
ス着の予定。沢田夫人はエリカベスサン
クスホームを入院して混血孤児百數十
名を養育してゐる事有名な社会事業家
であるが今回北米經由フラジルを訪問さ
れたものである。ハストスでは十日夜を
業会館で講演があり、十一日午前中ハスト
ス婦人会員と懇談会を開く由。
十日の講演は主として
戦災混血孤児の教育並に救済
に関するものであり確定的な懸念はな
い。一般の聴講を希望する由である。

青木三重県知事

去る十月廿六日青木三重県知事は聖市南
部五郎氏の案内で未植ハストス移住地見
学。夜は三重県人の歓迎宴を石橋氏邸に
開催。廿七日朝フレネンテ向け出発した
(次号詳載)

PPAFFみしん
TIPOANTIGO 元の型

中古品ですが新品同様に美しいみしん
賣り物があります故 御希望の方は
至急御申込下さい

フ・バルガス街
後 藤洋服店

PERMANENT



髪は美容の中心
お顔の容に仕上がって
若友人向き お嬢様向きと
色々にパーマ致します
高級獨特の技術キミカ・フリーアを用。
お委せ下さいませ
立派に仕上げさせていたゞきます。

ユ田ヨシ子
ネイスネノヴェンスロ街
コメツタ寓真館の向ひ

おまちかねの
タンボール・バジワ 到着
数量に限りあり、お早いがち

養蚕用
大型シヨルナル紙
消毒用石灰
新荷着

夕方の一杯いは
アンタルチカ
ブラーマ
(即値で提供)



石油ジャカレー印
特価提供
雑貨・食料品
清涼飲料水
市内即時配達
フ・バルガス街

前山商店

日本から手紙

受取人
 青木辰藏様 島根 永嶺清枝より
 淡江秀一様 岡山 澁江友太より
 淡江春造様 岡山 尾山裕子より
 水本春造様 岡山 妹尾明彦より
 渡辺登様 熊本 山口肇氏より
 伊藤友治様 若手 伴藤栄藏より
 相尾龍一様 岡山 中村房子より
 橋本万造様 熊本 若田マツ子より
 井上シズオ様 福岡 佐伯市郎より
 河島作兵衛様 徳島 丁田中より
 土井林様 愛媛 中居好子より
 後藤貞祥様 福岡 石橋弥八より
 ギマチキエイ様 沖縄 伊礼洋子より

右日本からの手紙、例により植木商店にお預かりして居ります。本人又は片方当りの方よりにお出で下さい。バラストスに居られぬ方では所判明の分、知らせぬは送還してさし上げます。
 (郵函バラストス五三省、植木商店)

ペテラーノ野球戦

草分けの次男坊ブンセン強し
 草分け(ヒョネイ)俱樂部は何といつても五十から七十の老至だから強い様でも耐久性に乏しく七回でのバーステマされた。去る十月十七日の次男坊戦の績次の通り。

草分け	四	六	一	〇	四	〇	三	十八
次男坊	一	〇	三	一	四	一	十	計

次いでバラストス黄金時代を創ったと自他共にゆるんでいるズイヤモンドと次男坊との一戦は、若手の次男坊に打ちまくられてズイヤモンドは磨かふる金剛石になつてしまった。戦績

金剛石	〇	〇	〇	一	一	二	二	〇	六
次男坊	〇	四	〇	二	二	〇	二	〇	十

東部パワリスト

ペテラーノ野球大會
 来る十一月八日
 バラストス中央球場にて
 ア 各地のペテラーノ (現役をなく、且つ全伯野球聯盟に選手登録をしていない者) が十一月七日バラストス球場に於て覇を争うことになつて居る。一方四部パワリスト (オファルス、マクマニヤ、ドラセナ、パカエナ、地方) の覇者がさすは念々十一月末の日曜にパン球場に於て東西の覇者同士の雌雄決定戦が行はれるという。

沢田美喜子氏
 (國連沢田藤三大使夫人)
 講演會

来る十一月十日 夜八時
 場所 産業會館
 来場歓迎いたします
 (女史は東京エリカベス、サンタリス、ホーム戦災混血孤児收容所經營の社会事業家であり、別項御参照) 後援 婦人会

開業十年記念

お客様にとくべつ
 御奉仕申上いたします

永年の経験と技術を更に磨き上げる為のサンパウロ市へ出張し、最新の技法を充分に研究して参りました。従来の設備に大改革を加え、次の様な新しいマキナを設置致しました。

- ペルマネンテ、フリーア、アメリカカロール
- キミカトリーニ、電気結髪、等々

Permanente Typo Americano



ランシリアに支店を開設いたしました (セントロ、熊谷旅館向) 本店全様御引立願上いたします

○美顔術は本店の最も得意の技術
 ○カカメントの御支度共々御用命下さいます

美容院 戸田ツイ子

美人堂社十一月例会
 さぼてん社では来る十一月七日十一月例会を開催兼題「目高」「新茶」「燈涼し」通じて七句連て会員外の方でも一般俳句愛好者の投句を歓迎する。投句受けする人は前日に山本商店(秋扇)迄届けを乞ふ。

南米一の スーパールアメリカ保険會社

家庭の防衛
文明の特權

財産家でも又其の日稼ぎの労働者も、自分の生活能力に依じて、自分の家庭を守らねばなりません。自分の都合のいい丈の金額で生命保険に加入して置くことが一番適切な方法であります。

世の中には便利な機構が色々あります。それを利用するのが文明人です。生命保険には色々な種別があります。年令、境遇、等に従って一番適したものを選ぶのがよろしい。

保険の種類

- 終身保険** 終身保険は家長が死んだ場合家族の将来を保証することを目的とし、保険料は非常に安い。最少額の払込みで最大の保証を得る。
- 期限付払込生命保険** これは前以て決めた期間よりも長い間保険料を支払う可き義務がのりのがれ、少額の払込みで家族の将来を保証することを希望する人々にとつて理想的な保険であります。
- 養老保険** 養老保険は本人が期限内に死ぬば家族が保険金を受取つて助かるし、期限より長生きすれば大きな貯金となつて戻つて来ます。将来ある青年にとつて理想的な保険です。

其他主婦一しよに加入出来るもの、教育保険等々あります。

常識保険のない損をおいて知

- 1 保険加入者の職業、住居及旅行の自由（何等の制限もありません）
- 2 保険金受取人の変更（いつでも保険金受取人の変更が出来ます）
- 3 保険加入後三年たつとそれ／＼保証がつかき借入りをすることが出来ます。
- 4 六年目から払込金が一割引となります。
- 5 保険料支払の期限と復権（保険金払込には毎年期限がきまつています。何かの都合で払込がおくられる場合一ヶ月間だけ無利息で猶豫し、保険の効力を失ひません。尚おくれられる場合は証券に規定してある最も有利な條件で保険の復権を認め居ります）
- 6 伯國民法と生命保険
 - 伯國民法は、第三者のために制定され、た生命保険は、いかなる場合でも、被保険者がその死亡当時或は借金或は債務に対して、何等の責任を負わないと規定してあります。（借金のカタにとられる心配はない）
 - 生命保険から来る貯金は遺産相続手続きに入りません。従つて財産移讓税をかけることもありません。
 - この保証を予えるよう有他の投資方法は一つもありません。

保険のおすすすめ

一年一回の積立てですから、僅かの節約で保険に加入できます。保険に入つて、お家族を守つて上げて下さい。

○幸い寿命が長く、期限が来て保険金を自分自身受取れば老後の楽しみであります。

○萬一不幸早逝すれば家族がその金を受取つてと人々に助かるか判りませぬ。

此の様に精神的な安心感が得られますから、力一は自分の仕事に励むことが出来ます。どうも一日も早く加入されるよう御すすすめいたします。

○バストスでは何人加入して居られるか？

中央で三十五名、シチで十名、何れ御名前も發表させて頂き、いかに生命保険の必要であることを認識していただき度く存じます。

スーパールアメリカ保險會社
バストス代理店 バストス商業會計事務所

西

徹

労働傷害保険
個人傷害保険
自動車保険
積荷保険

御申込は直接事務所又は事務員へ御話し下さい。詳細説明申上ります。又御一級当方より参上いたします。